

冒险
密码

追捕白狮

[德]卡罗琳·拉胡森 著

[德]延斯·施罗德 绘

[德]爱莉丝·沃尔夫曼 编

陆阳 修洁 译



科学普及出版社
POPULAR SCIENCE PRESS



冒险
密码

追捕白狮

〔德〕卡罗琳·拉胡森 著

〔德〕延斯·施罗德 畫

〔德〕爱莉丝·沃尔夫曼 纂

陆阳修 洁译

科学普及出版社

·北京·

图书在版编目(CIP)数据

追捕白狮 / (德) 拉胡森, (德) 施罗德著; (德) 沃尔夫曼绘; 陆阳 修洁译.
—北京: 科学普及出版社, 2014
(冒险密码)

ISBN 978-7-110-08790-9

I . ①追… II . ①拉… ②施… ③沃… ④陆… ⑤修… III . ①儿童文学—中篇小说—德国—现代 IV . ①I516.84

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第277106号

Original Title: Bob und die Jagd auf den weißen Löwen

2009 by Thienemann Verlag (Thienemann Verlag GmbH), Stuttgart / Wien.

本书中文版由Thienemann Verlag GmbH授权科学普及出版社出版, 未经出版者允许不得抄袭、复制或节录任何部分。

版权所有 侵权必究

著作权合同登记号: 01-2011-4212

出版人 苏青
策划编辑 肖叶
责任编辑 邓文
封面设计 阳光
责任校对 林华
责任印制 马宇晨
法律顾问 宋润君



科学普及出版社出版

北京市海淀区中关村南大街16号 邮政编码: 100081

电话: 010-62173865 传真: 010-62179148

<http://www.cspbooks.com.cn>

科学普及出版社发行部发行

鸿博昊天科技有限公司印刷

*

开本: 630毫米×870毫米 1/16 印张: 5 字数: 80千字

2015年1月第1版 2015年1月第1次印刷

ISBN 978-7-110-08790-9/I · 412

印数: 1—10000册 定价: 12.00元

(凡购买本社的图书, 如有缺页、倒页、
脱页者, 本社发行部负责调换)



目录

生死交锋	5
营地里的冲突	15
水坑边的奇迹	24
和嫌犯共进早餐	32
带项圈的东西	40
草原上的枪声	46
盲眼乘客鲍勃	52
谎言	58
黑暗中的决斗	65
烤肠和奶油	74

冒险
密码

追捕白狮

〔德〕卡罗琳·拉胡森 著

〔德〕延斯·施罗德 畫

〔德〕爱莉丝·沃尔夫曼 纂

陆阳修 洁译

科学普及出版社

· 北京 ·

图书在版编目(CIP)数据

追捕白狮 / (德) 拉胡森, (德) 施罗德著; (德) 沃尔夫曼绘; 陆阳 修洁译.
—北京: 科学普及出版社, 2014
(冒险密码)

ISBN 978-7-110-08790-9

I . ①追… II . ①拉… ②施… ③沃… ④陆… ⑤修… III . ①儿童文学—中篇小说—德国—现代 IV . ①I516.84

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第277106号

Original Title: Bob und die Jagd auf den weißen Löwen

2009 by Thienemann Verlag (Thienemann Verlag GmbH), Stuttgart / Wien.

本书中文版由Thienemann Verlag GmbH授权科学普及出版社出版, 未经出版者允许不得抄袭、复制或节录任何部分。

版权所有 侵权必究

著作权合同登记号: 01-2011-4212

出版人 苏青
策划编辑 肖叶
责任编辑 邓文
封面设计 阳光
责任校对 林华
责任印制 马宇晨
法律顾问 宋润君



科学普及出版社出版

北京市海淀区中关村南大街16号 邮政编码: 100081

电话: 010-62173865 传真: 010-62179148

<http://www.cspbooks.com.cn>

科学普及出版社发行部发行

鸿博昊天科技有限公司印刷

*

开本: 630毫米×870毫米 1/16 印张: 5 字数: 80千字

2015年1月第1版 2015年1月第1次印刷

ISBN 978-7-110-08790-9/I · 412

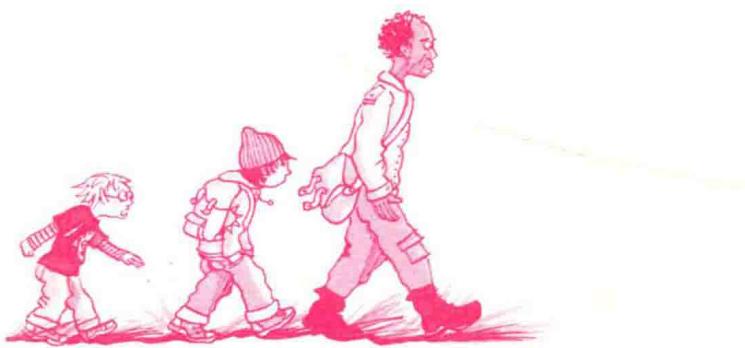
印数: 1—10000册 定价: 12.00元

(凡购买本社的图书, 如有缺页、倒页、
脱页者, 本社发行部负责调换)



目录

生死交锋	5
营地里的冲突	15
水坑边的奇迹	24
和嫌犯共进早餐	32
带项圈的东西	40
草原上的枪声	46
盲眼乘客鲍勃	52
谎言	58
黑暗中的决斗	65
烤肠和奶油	74





生死交锋



露西喊道：“鲍勃，你不能这么干，我们是在非洲，不是在动物园！”

“冷静一点！”鲍勃从吉普车里跳出来，显得很不耐烦。

在他们身后的猴面包树阴影下，一只小象正穿过灌木丛蹒跚而来。这一幕鲍勃得靠近探个究竟，谁知道爸爸妈妈还要在保护站里待多久才能得到野营许可。

鲍勃光着脚悄悄走过滚烫的鹅卵石路，最终站在了草原上。那只小象正用鼻子卷着



追捕白狮

小树枝在小土堆里搅动，并发出轻轻的喘息声。

它慢慢悠悠地转向鲍勃，用鼻子比画了一个小圈。这是什么意思？

这个家伙近看可没那么小，简直和鲍勃一般个头，而且得比鲍勃重上十倍，还好小象看起来很友善。

鲍勃伸出手小声问道：“嘿！你就一个





人吗？告诉我你的爸爸妈妈在哪……”

“妈妈！妈……妈！”露西用鲍勃从未听过的音量大声尖叫着，“鲍勃快跑！快跑啊！”

这是怎么回事？鲍勃脚下的土地开始震动，树枝折断，掉到了灌木丛里。鲍勃目瞪口呆地看到两棵小树就这么被折断，好像一阵强风卷过一般。

这是什么？长着两只脏脏的大白牙和两扇大耳朵的灰色“小山”从灌木丛中移了出来。原来是一只大母象，这只大母象用它犀利的小眼睛打量着鲍勃。尽管早已摸不到小象了，鲍勃的小手却还一直伸着。

因为愤怒的象妈妈嫌小象碍手碍脚，那个小家伙早已溜走了。

鲍勃试着跟大象套近乎，但这显然没什么用。这个家伙低着头慢慢靠近，它随便一脚就能把鲍勃给踩扁。



追捕白狮

鲍勃快速向后跳了几步，就跃上了鹅卵石路。大象跟在他后面，甩着长鞭一样的鼻子威胁着他。

鲍勃终于来到了吉普车边上，一个鱼跃就钻进了后车箱。

露西以迅雷不及掩耳之势将他背后的车门关上。总算是获救了。

大象停住脚步，汽车对它来说并不是什么新鲜玩意儿。它把长牙塞进挡泥板的下



生死交锋





追捕白狮

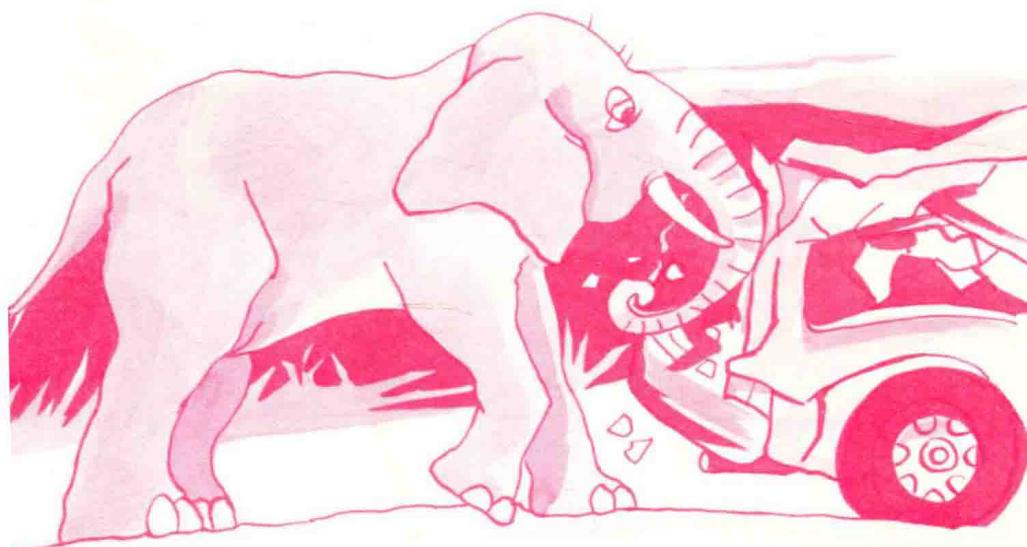
面，这时鲍勃感觉到汽车在晃动。大象的右眼和他们就隔着一层车窗玻璃。

“露西，抓紧了！”

吉普车开始倾斜，挡泥板上发出“嘎吱”声，似乎撞到了什么东西。

露西开始抽泣。

突然之间一声枪响，接着又有两声、三声枪响，接着一切归于平静。





大象周围的空气似乎凝滞了，它把汽车摔在地上，然后慢悠悠走回了森林，好像什么都没发生过一样。

“鲍勃，露西！”

原来是爸爸来了！

“一切都好吗？”爸爸妈妈从保护站大楼里跑出来，冲到车边，把两个孩子紧紧搂在怀里。妈妈懊恼道：“真不该把你俩扔在车里！”

陪在爸妈身边的小猴子凯撒嗥叫着跳到露西的肩膀上，轻轻依偎在她的胸前。

护林员仍端着猎枪，不解地盯着远处的森林，鲍勃想到他刚刚救了自己和妹妹的命，问道：“你刚刚向它射击了吗？”

护林员无奈地说：“没有，我对着天空开了几枪，让那位灰色的胖女士恢复了理性。本来大象是不会轻易攻击汽车的，起码不会毫无理由地攻击。”



追捕白狮

露西跟着说：“哦！原因倒是有一个人……”

这时候鲍勃开始给露西使眼色，似乎在不出声地央求着：“现在什么都别说，你就算是一个真正酷毙了的妹妹。”

“就是说，”露西清了清嗓子，“大象也会有郁闷的时候。”



你知道吗？

你们知道，为什么非洲象的耳朵这么大吗？由于大象体型庞大，容易产热却不易散热，这两扇大耳朵就像两台空调，能帮助它们散热。因为在它们的耳朵上分布了许多血管，这些血管里的血液流动非常通畅。当大象扇动耳朵的时候，这些血管里的血液就会将热量散发到体外，这也就使整个身体得到散热。大象的这两扇大耳朵的听力并不是很好。不过，大象的嗅觉和鼻子的触觉却非常灵敏。